

# SPEISEPLAN

Kalenderwoche 29

13.07. - 17.07.2026



**Gültig für PSR  
Aeskulap / Gäste**



Mehr Infos unter  
[www.cdbit.de](http://www.cdbit.de)

Bautzen
















Dom St. Petri

Reichenturm

Bischofswerda

*Aus der Region.  
Für die Region.*



TAG	KLASSIK	GENUSS	VEGETARISCH
<b>MONTAG</b> 13.07.2026	 <p><b>Dt. Beefsteak</b> • auf Jägersoße • mit grünen Bohnen • und Petersilienkartoffeln <b>6,60 €</b> 609 kcal   25,6 g   31,8 g   3,40 g</p>	 <p><b>Bio Gabelspaghetti</b> • mit Tomatensoße • dazu Reibekäse • und Cole Slaw Salat <b>5,80 €</b> 1096 kcal   33,7 g   41,7 g   2,57 g</p>	 <p><b>Chili sin Carne</b> • • • dazu Vollkornbrot <b>5,80 €</b> 648 kcal   31,2 g   13,1 g   4,21 g</p>
<b>Dienstag</b> 14.07.2026	 <p><b>Putenrollbraten</b> • auf Bratensoße • mit Vitalgemüse • und Bio Langkornreis <b>6,60 €</b> 529 kcal   23,9 g   24,5 g   5,77 g</p>	 <p><b>Bio - Schleifchennudeln</b> • mit Pilzsoße • dazu Reibekäse • und Buntem Salat <b>5,80 €</b> 984 kcal   29,7 g   43,3 g   4,30 g</p>	 <p><b>Rührei</b> • • Rahmspinat • Salzkartoffeln <b>5,80 €</b> 550 kcal   22,8 g   31,1 g   0,55 g</p>
<b>Mittwoch</b> 15.07.2026	 <p><b>Frikassee vom Huhn</b> • • dazu bunter Salat • und Reis <b>6,60 €</b> 490 kcal   33,4 g   13,5 g   5,97 g</p>	 <p><b>Wurstgulasch</b> • mit Reibekäse • Chinakohlsalat • und Spirellis <b>6,20 €</b> 1148 kcal   40,9 g   54,1 g   4,54 g</p>	 <p><b>Brokkoli-Nuss-Ecken</b> • mit Joghurtdip • • und Kartoffel-Gurkensalat <b>6,20 €</b> 594 kcal   12,4 g   30,7 g   3,55 g</p>
<b>Donnerstag</b> 16.07.2026	 <p><b>Schnitzel</b> • mit Rahmsauce • an Mischgemüse • und Petersilienkartoffeln <b>6,60 €</b> 597 kcal   23,5 g   25,2 g   4,17 g</p>	 <p><b>Gefl.-Hacksteak in Teriyaki-Sauce</b> • mit Apfel-Mango-Chutney • gebratenem Chinakohl • und Sesam-Reis <b>6,60 €</b> 651 kcal   24,2 g   26,5 g   3,94 g</p>	 <p><b>Milchreis</b> • mit Zimt &amp; Zucker • dazu Apfelmus • <b>5,80 €</b> 683 kcal   18,5 g   6,5 g   0,50 g</p>
<b>Freitag</b> 17.07.2026	 <p><b>Brathering</b> • im Sud • dazu bunter Salat • und Bratkartoffeln <b>6,60 €</b> 614 kcal   27,9 g   32,8 g   3,20 g</p>	 <p><b>Bio Makkaroni</b> • mit Schinken-Sahne-Soße • dazu Reibekäse • und Möhren-Apfelsalat <b>6,20 €</b> 919 kcal   46,4 g   26,5 g   3,13 g</p>	 <p><b>Rote Linsensuppe</b> • mit Kokosmilch • dazu Vollkornbrötchen • <b>5,80 €</b> 550 kcal   17,6 g   27,4 g   4,96 g</p>



## Zusatzstoffe

1 = mit Konservierungsstoff | 2 = mit Antioxidationsmittel | 5 = mit Süßungsmitteln | 6 = mit einer Zuckerart und Süßungsmittel | 8 = mit Zuckerarten und Süßungsmittel | 9 = mit Zuckerarten und Süßungsmitteln | 12 = mit Farbstoff | 16 = mit Phosphat | 20 = mit Eiklar



## Allergene

A = Glutenhaltiges Getreide und -erzeugnisse | A1 = Weizen und Weizenerzeugnisse | A2 = Roggen und Roggenerzeugnisse | B = Laktose | D = Eier und -erzeugnisse | E = Fisch und -erzeugnisse | G = Soja und -erzeugnisse | H = Schalenfrüchte und -erzeugnisse | I = Milch | J = Sellerie | K = Senf | L = Sesamsamen | M = Schwefeldioxid

## Zeichenerklärung

 kcal Kilokalorien  
 Eiweiß Protein  
 Fett Fett  
 KH Kohlenhydrate  
 Salz Salz

## CDB Dienstleistungsbetriebe GmbH

Friedrich-List-Str. 5 | 01877 Bischofswerda

Tel.Nr. 03594 - 7718 - 90

E-Mail [kueche@cdbit.de](mailto:kueche@cdbit.de)

[www.cdbit.de](http://www.cdbit.de)